

# Mutiara Nasehat Umar Al-Faruq radhiyallahu ‘anhuiyallahu ‘anhu

[Indonesia – Indonesian – إندونيسي]

DR. Umar bin Abdullah bin Muhammad al-Muqbil

**Terjemah:** Muhammad Iqbal A. Gazali

**Editor:** EkoHaryantoAbu Ziyad

2015 - 1436

IslamHouse.com

# من مواعظ الفاروق عمر رضى الله عنه

« باللغة الإندونيسية »

الدكتور عمر بن عبدالله محمد المقبل

ترجمة: محمد إقبال أحمد غزالي

مراجعة: أبوزياد إيكوهاريانتو

2015 - 1436

IslamHouse.com

## 5Muqodimah

Segala puji hanya untuk Allah Ta'ala, shalawat serta salam semoga tercurah kepada Nabi Muhammad *Shalallahu'alaihi wasallam* beserta keluarga dan seluruh sahabatnya.

Manaqib dan biografi Umar al-Faruq *radhiyallahu 'anhu* ditulis dalam beberapa jilid, namun ini hanyalah sekilas dari biografinya sebelum bercerita tentang dia. Dia adalah Abu Hafsh Umar bin Khatthab bin Nufail al-Adawy al-Qurasyi, nasabnya bertemu dengan Rasulullah *Shalallahu 'alaihi wa sallam* pada Ka'ab bin Lu'ay. Dia masuk Islam pada tahun ke enam. Ada yang berpendapat tahun ke lima pada saat berusia kira-kira dua puluh enam tahun.

Dengan masuk islamnya Umar *radhiyallahu 'anhu*, Islam menjadi kuat. Ia berhijrah secara terang-terangan<sup>1</sup>, menghadiri perang Badar, Uhud dan semua peperangan. Ia adalah khalifah pertama yang dipanggil Amirul Mukminin, yang pertama-tama menulis kalender bagi kaum muslimin. Yang pertama kali mengumpulkan manusia untuk shalat Tarawih. Yang pertama-tama jaga malam hari dalam pekerjaannya, menaklukkan berbagai

---

<sup>1</sup>Sementara para sahabat lainnya hijrah secara sembunyi sembunyi.

negeri<sup>2</sup>, menentukan pajak, membangun berbagai kota, mengangkat para qadhi (hakim), melakukan pembukuan negara, memberikan tunjangan, dan berhaji bersama istri-istri Rasulullah *Shalallahu 'alaihi wa sallam* di akhir haji yang dilakukannya.

Dia memegang jabatan khalifah berdasarkan wasiat/penunjukan dari Abu Bakar ash-Shiddiq *radhiyallahu 'anhu*. Ketika Abu Bakar *radhiyallahu 'anhu* wafat pada malam Selasa tanggal 23 Jumadil Akhir tahun ke 13 H, Umar *radhiyallahu 'anhu* menerima jabatan khalifah di pagi hari wafatnya Abu Bakar *radhiyallahu 'anhu*. Dia memegang jabatan khalifah sekitar sepuluh tahun. Ia dibunuh oleh Abu Lu`lu al-Farisi al-Majusi dengan senjata tajam di tubuhnya pada saat shalat Subuh, dan setelah itu ia masih hidup tiga malam. Ini adalah di akhir bulan Dzulhijjah tahun 23 H.

Adapun mutiara-mutiara nasehat yang diriwayatkan darinya sangatlah banyak, di antara mutiara nasehat tersebut adalah: Dari Miswar bin Makhramah *radhiyallahu 'anhu*, bahwasanya dia bersama Abdullah bin Abbas *radhiyallahu 'anhuma* berkunjung kepada Umar bin Khatthab *radhiyallahu 'anhu* (saat sakit, menjelang wafat), keduanya berkata: 'Shalat, wahai Amirul Mukminin', setelah pagi mulai terang. Ia menjawab:

---

<sup>2</sup>Al-A'lam karya Zirikly 5/45: di masa pemerintahannya selesai penaklukan Syam, Iraq, Baitul Maqdis, Mada'in, Mesir, Jazirah. Sehingga dikatakan: Di masa kekhalifahannya ada 12.000 minbar jum'at di dalam Islam.

« نَعَمْ ، وَلَا حَظَّ لِلْإِسْلَامِ لِمَنْ تَرَكَ الصَّلَاةَ »

*'Ya, dan tidak ada bagian dalam Islam bagi siapasaja yang meninggalkan shalat.'*

lalu ia shalat, sedangkan luka masih mengeluarkan darah. Sesungguhnya engkau membaca nasehat Umar *radhiyallahu 'anh*u ini tentang shalat di saat menjelang wafatnya dan menghadap alam akhirat, serta akan meninggalkan dunia, agar engkau mengingat wafat imam dan nabiyayang berpesan tentang shalat di saat menjelang wafatnya beliau:

قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: « الصَّلَاةُ ، الصَّلَاةُ وَمَا مَلَكَتْ أَيْمَانُكُمْ »

[ أخرجه أحمد والحاكم ]

*“(Perhatikan, jagalah) shalat, (perhatikan, jagalah) shalat dan budak budak kalian.”<sup>3</sup>*

Sedangkan beliau sakit parah dan pingsan, lalu siuman, beliau tidak memulai ucapan selain pertanyaan *'Apakah orang-orang (kaum muslimin) sudah shalat?'* kemudian beliau pingsan, kemudian

---

<sup>3</sup>HR. Ahmad 12169, Hakim dalam Mustadrak 4388.

siuman/sadar. Kemudian beliau mengulangi pertanyaan ‘*Apakah orang orang sudah shalat?*’<sup>4</sup>

Inilah al-Faruq, mengulangi perjalanan sejarah, menelusuri lorong yang sama! Maka dia menasehati kita secara ucapan dan perbuatan: ‘*Tidak ada bagian di dalam Islam bagi orang yang meninggalkan shalat*’. Adapun nasehatnya secara perbuatan, yaitu ketika dia shalat sementara lukanya masih meneteskan darah!

Sesungguhnya sikap seperti ini ditunjukkan bagi orang orang yang lalai dalam shalat hanya karena satu dari sekian banyak sebab, atau malah terus-menerus meninggalkannya –kita berlindung kepada Allah *Shubhanahu wa ta’ala-* agama apakah yang masih tersisa apabila sudah gugur pondasinya?

Al-Faruq *radhiyallahu ‘anhu* berkata:

« تَفَقَّهُوا قَبْلَ أَنْ تُسَوِّدُوا »

“*Tafaqqahu (belajarlah agama) sebelum kalian menjadi pejabat (pemimpin).*”

Inilah nasehat agung yang disampaikan Umar al-Faruq *radhiyallahu ‘anhu*, diriwayatkan oleh al-Bukhari dalam Shahihnya secara *mu’allaq* (tanpa sanad) dan ia memberi komentar dengan kalimat: ‘*Dan setelah menjadi penjabat (pemimpin), karena sesungguhnya*

---

<sup>4</sup>HR. Al-Bukhari 687 dan Muslim 418.

*para sahabat Nabi Muhammad Shalallahu 'alaihi wa sallam tetap belajar di usia senja mereka.'*

Imam al-Bukhari memberi komentar dengan ungkapan 'Dan setelah menjadi pemimpin' karena khawatir ada yang justru memahami dari kata-kata itu bahwa kepemimpinan bisa menghalangi dari belajar agama. Sesungguhnya yang dimaksudkan Umar *radhiyallahu 'anhu* bahwasanya ia bisa menjadi penghalang, karena pimpinan terkadang dihalangi oleh sikap sombong dan malu/enggan untuk duduk seperti duduknya para penuntut ilmu.

Imam asy-Syafi'i *rahimahullah* berkata: '*Apakah anak muda maju (sebagai pemimpin), berarti ia kehilangan ilmu yang sangat banyak.*' Abu 'Ubaid memberikan penjelasan ucapan Umar *radhiyallahu 'anhu* di atas seraya berkata: 'Belajarlah ilmu agama di saat kamu kecil sebelum engkau menjadi pemimpin, maka sikap sombong bisa menghalangimu mengambil (belajar ilmu agama) dari orang yang lebih rendah kedudukannya darimu, maka engkau tetap menjadi bodoh.'<sup>5</sup>

Al-Faruq mengisyaratkan dalam nasehatnya ini tentang penyakit yang mulai menular di dalam jiwa sebagian kaum muslimin, sebagaimana yang dijelaskan para imam. Akan tetapi apa yang dikatakan tentang orang yang tidak belajar, bukan karena terhalang

---

<sup>5</sup>Fathul Bari karya Ibnu Hajar 1/166.

tugas kepemimpinan, jabatan, kedudukan dan pangkat, namun ia dirintangi oleh sikap sombong untuk duduk belajar hanya karena usianya yang sudah tua?

Sesungguhnya dalam belajarnya para sahabat Nabi merupakan suri tauladan yang harus diikuti, seperti yang dikatakan oleh al-Bukhari rahimahullah. Sesungguhnya di antara yang menyebabkan kehinaan seorang laki-laki adalah kerelaannya dengan kebodohnya tentang persoalan agama yang dibutuhkannya, lalu ia tidak belajar dan tidak bertanya tentang hal itu!

Di antara gambaran yang orang-orang merasa terganggu karena sering diulang adalah: engkau melihat seorang pemuda – terlebih lagi orang yang sudah tua- melantunkan al-Qur`an dengan suara yang indah, kendati demikian ia enggan belajar di halaqah tahfizul Qur`an, karena khawatir duduk di hadapan guru yang seusia anak-anaknya.

Al-Faruq *radhiyallahu ‘anhu* berkata<sup>6</sup>:

«التَّوَدُّةُ فِي كُلِّ شَيْءٍ خَيْرٌ إِلَّا مَا كَانَ مِنْ أَمْرِ الْآخِرَةِ»

*“Perlahan dalam segala perkara adalah baik, kecuali sesuatu dari perkara akhirat.”*

---

<sup>6</sup>Zuhd, karya Imam Ahmad hal 98.



Ini adalah pelurusan dari al-Faruq untuk pemahaman yang terkadang bercampur aduk terhadap sebagian orang. Hal itu karena bangsa Arab sepakat mencela sikap terburu-buru secara umum. Bangsa Arab memberinya gelar 'Ummun-Nadamat' (ibu/induk penyesalan). Mereka mempunyai hikmah-hikmah yang tersebar dan sya'ir-sya'ir yang masyhur (terkenal). Namun sesungguhnya pemahaman ini –seperti yang diungkapkan al-Faruq- tidak sepatasnya diberlakukan dalam urusan akhirat. Bahkan bersegera kepadanya sangat terpuji dan dituntut, karena manusia tidak pernah tahu kapan ajalnya memutuskannya, maka ia harus bersegera dan tidak menunda-nunda.

Apabila telah tiba kesempatan untuk beribadah dan memperbanyak dari pintu-pintu kebaikan, maka tidak baik perlahan lahan di sini, bahkan dicela. Sesungguhnya Allah *Shubhanahu wa ta'ala* berfirman dalam beberapa ayat:

﴿ فَاسْتَبِقُوا الْخَيْرَاتِ ﴾ [البقرة: ١٤٨]

*Maka berlomba-lombalah kamu (dalam membuat) kebaikan. (QS. al-Baqarah:148)*

Di antara gambaran yang disebutkan para ulama bahwa ada beberapa perbuatan yang menjadi tercela akibat menunda-nunda

dalam menunaikannya adalah: taubat, membayar hutang, memuliakan tamu, mengurus jenazah. Maka ia termasuk perkara perkara yang dianjurkan bersegera dan cepat-cepat dalam melaksanakannya menurut cara yang syar'i.

Termasuk yang dihubungkan dengan hal itu adalah: *muhasabah* (intropeksi) diri, maka tidak sepatasnya bagi orang yang mengharap Rabb-nya dan negeri akhirat menunda-nunda muhasabah dirinya, namun ia harus bersegera. Sebagaimana yang dikatakan al-Faruq *radhiyallahu 'anhu* 'Hisablah dirimu sebelum dihisab, timbanglah amal perbuatanmu sebelum kamu ditimbang, sesungguhnya lebih mudah bagimu dihisab besok (hari kiamat) bahwa kamu lebih dulu menghisab dirimu, hiasilah diri untuk penampilan yang besar, di hari kamu dihadapkan, tidak samar darimu sesuatu yang samar!'<sup>7</sup>

Sangat banyak orang yang menunda-nunda dalam urusan akhirat pada akhirnya merasakan penyesalan. Al-Qur'an menjelaskan gambaran ini dalam beberapa tempat, seperti firman Allah *Shubhanahu wa ta'ala*:

﴿قُلْ يَا عِبَادِيَ الَّذِينَ أَسْرَفُوا عَلَىٰ أَنفُسِهِمْ لَا تَقْنَطُوا مِن رَّحْمَةِ اللَّهِ إِنَّ اللَّهَ يَغْفِرُ  
الذُّنُوبَ جَمِيعًا إِنَّهُ هُوَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ ﴾ {٥٧} وَأَنِيبُوا إِلَىٰ رَبِّكُمْ وَأَسْلِمُوا لَهُ مِن

---

<sup>7</sup>Zuhd karya imam Ahmad hal. 108.

قَبْلِ أَنْ يَأْتِيَكُمْ الْعَذَابُ ثُمَّ لَا تُنصَرُونَ ﴿٥٤﴾ وَاتَّبِعُوا أَحْسَنَ مَا أُنزِلَ إِلَيْكُمْ

مِّن رَّبِّكُمْ مِّن قَبْلِ أَنْ يَأْتِيَكُمْ الْعَذَابُ بَعْتَةً وَأَنْتُمْ لَا تَشْعُرُونَ ﴿٥٥﴾ أَنْ تَقُولَ

نَفْسٌ يَا حَسْرَتِي عَلَىٰ مَا فَرَطْتُ فِي جَنبِ اللَّهِ وَإِن كُنْتُ لَمِنَ السَّاحِرِينَ ﴿٥٦﴾ ﴿٥٦﴾

[الزمر: ٥٦-٥٧]

*Katakanlah: "Hai hamba-hamba-Ku yang melampaui batas terhadap diri mereka sendiri, janganlah kamu terputus asa dari rahmat Allah. Sesungguhnya Allah mengampuni dosa-dosa semuanya. Sesungguhnya Dia-lah Yang Maha Pengampun lagi Maha Penyayang. \*Dan kembalilah kamu kepada Rabbmu, dan berserah dirilah kepada-Nya sebelum datang azab kepadamu kemudian kamu tidak dapat ditolong (lagi). \* Dan ikutilah sebaik-baik apa yang telah diturunkan kepadamu dari Rabbmu sebelum datang azab kepadamu dengan tiba-tiba, sedang kamu tidak menyadarinya, \* supaya jangan ada orang yang mengatakan: "Amat besar penyesalanku atas kelalaianku dalam (menunaikan kewajiban) terhadap Allah, sedang aku sungguh-sungguh termasuk orang-orang yang memperolok-olokkan (agama Allah). (QS. az-Zumar:53-56)*  
Al-Faruq radhiyallahu ‘anhu berkata:

«لَأُبَالِي عَلَىٰ أَيِّ حَالٍ أَصَبَحْتُ! عَلَىٰ مَا أَحْبَبْتُ أُمَّ عَلَىٰ مَا أَكْرَهُ، ذَلِكَ بِأَتَى

لَأَأَدْرِى الْخَيْرَةَ فَيَمَّا أَحْبَبْتُ أُمَّ فَيَمَّا أَكْرَهُ»

*'Aku tidak peduli di atas kondisi apapun aku di pagi hari, terhadap yang kucintai atautkah atas yang kubenci, penjelasan hal itu karena sesungguhnya aku tidak tahu, apakah kebaikan ada pada yang kucintai atau yang kubenci.'*

Sungguh merupakan pelajaran yang dalam. Kita perlu melatih diri kita untuk mempelajarinya, *mentarbiyah* hati kita untuk hidup bersamanya. Alangkah banyak peristiwa yang kita alami, baik individu maupun sosial masyarakat, kita melihat nampaknya merupakan keburukan dan ternyata kebaikan ada padanya. Ini adalah seperti firman Allah *Shubhanahu wa ta'ala*

﴿ وَعَسَىٰ أَنْ تَكْرَهُوا شَيْئًا وَهُوَ خَيْرٌ لَّكُمْ وَعَسَىٰ أَنْ تُحِبُّوا شَيْئًا وَهُوَ شَرٌّ

لَّكُمْ وَاللَّهُ يَعْلَمُ وَأَنْتُمْ لَا تَعْلَمُونَ ﴾ [البقرة: ١٦٦]

*Boleh jadi kamu membenci sesuatu, padahal ia amat baik bagimu, dan boleh jadi (pula) kamu menyukai sesuatu padahal ia amat buruk bagimu; Allah mengetahui, sedang kamu tidak mengetahui. (QS. al-Baqarah:216)*

Dan firman-Nya:

﴿ فَعَسَىٰ أَنْ تَكْرَهُوا شَيْئًا وَيَجْعَلَ اللَّهُ فِيهِ خَيْرًا كَثِيرًا ﴾ [النساء: ١٦٦]

*Karena mungkin kamu tidak menyukai sesuatu, padahal Allah menjadikan padanya kebaikan yang banyak. (QS. an-Nisa':19)*

Sungguh terjadi sekitar dua minggu yang lalu, dua orang saudara bercerita tentang musibah yang dialaminya dan ia sangat tidak menyukainya. Demi Allah, aku tidak menemukan untukku dan keduanya penghibur kecuali mengingatkan dengan dua ayat ini, dan seperti yang disebutkan al-Faruq *radhiyallahu ‘anhu*. Hingga salah seorang darinya berkata kepadaku tatkala terjadi yang tidak disukai: ‘Demi Allah, sesungguhnya tatkala aku merenungkan ayat ini:

﴿ فَعَسَىٰ أَنْ تَكْرَهُوا شَيْئًا وَيَجْعَلَ اللَّهُ فِيهِ خَيْرًا كَثِيرًا ﴾ [النساء: ١٩]

*Karena mungkin kamu tidak menyukai sesuatu, padahal Allah menjadikan padanya kebaikan yang banyak. (QS. an-Nisa` :19)*

Aku membacanya dengan tadabbur, aku mendapatkan rasa lapang dan ketenangan.

Sungguh sangat banyak problematika dalam kehidupan manusia dan sangat bervariasi, namun tetap ada Kalamullah (al-Qur`an al-Karim), Ucapan rasul-Nya, kemudian mutiara mutiara nasehat para sahabatnya yang menyejukkan, kita mengobati luka kehidupan dengannya.